

Tema y variaciones

DÉLANO ADORDA LOS ASUNTOS DE SEMPRE: RELACIONES DE PAREJA CON EL ACCIDENTADO TRASFONDO DE LA VIDA MODERNA, LA HISTORIA RECIENTE Y EL DESCASTE DEL TIEMPO. SUS NUEVOS TEXTOS TIENEN BASTANTES ACIERTOS Y ALGUNAS FALLAS INEVITABLES EN ALGUIEN QUE EDITA TANTO.

¿Puede reprocharse a un escritor el uso repetido de una misma fórmula en gran parte de su producción novelística? ¿Deben plantearse reparos ante la insistencia en ciertos temas, que corre el peligro de gastarse o volverse trillados? La respuesta a ésta y otras inquietudes semejantes es menos simple de lo que parece, ya que siempre dependerá del autor en cuestión y de los títulos que se decide a publicar. Enumerar las novelas, relatos, historias de Poli Délano, uno de los literatos más prolíficos de Chile, excede con creces los límites de esta página. Pero si examinamos con atención al conjunto de sus obras —*Centa solitaria*, *En este lugar sagrado*, *Plano-bar de solitarios*, *Rompiendo las reglas*, que recibe casi todo su aporte al género cuenterístico— podríamos concluir un par de apreciaciones generales favorables al prosista. En primer lugar, el estilo callado y coloríquial de Délano no expresa mejor en

narraciones medianas o concisas que en trabajos de mayor extensión. En segundo lugar, hay un tipo de argumento hacia el cual el creador ha sido extraordinariamente fiel a lo largo de los años: la relación de pareja y sus accidentes, cómicos, trágicos, insoprados, inútiles, con el trasfondo de la vida moderna, los recientes hechos históricos, las ilusiones y obsesiones de sus protagonistas o el desgaste del tiempo, que corre los arrelos y esperanzas de sus héroes y heroínas.

Estás ahí, último fruto de Délano, comprende tres novelas cortas que abordan estos asuntos con bastante aciertos y algunos fallos, ineludibles en alguien que edita tanto, sin ninguna pausa. La primera novela da su nombre al tema, es mucho más profusa que las restantes y posee momentos logrados, si bien se alarga un poco y es algo vacía. Dolor Balboea, un novelista maduro, está próximo a pronunciar una conferencia sobre los límites

entre erotismo y pornografía; mientras teclea en el computador, piensa en la crítica, decide marcar el número de una agencia de prostitutas y termina recordando su pasada, en el cual sobresale en Matilde Walker, Dalia e Isabel. La última es, claramente, la mujer más importante que ha conocido, desde la infancia hasta el inicio de la vejez. Aunque convive en durante ocho años inolvidables, Isabel admiró la pérfida costumbre de hacerse humo sin dar ninguna explicación. Así, dejó plantado a Dolor mientras él va a buscar hielo en el ala de un hotel, cuando acude al baño en un restaurante, al encerrarse a la salida de una estación de Metro. Los escenarios son cosmopolitas y corresponden a lugares que Délano conoce como la palma de su mano: Santiago, Méjico, Nueva York. Estamos acostumbrados al cambio en el sujeto hablante, a la alteración del punto de vista narrativo, a los saltos en el tiempo al modo de secuencias filmicas. *"Estás ahí"* abusa de estas recursos y quizá una estructura más

lineal habría favorecido a la trama, porque al premediar la lectura ella se torna desordenada y resulta difícil seguirla. Con todo, vale la pena leerla, pues hay momentos que marcan belleza y los personajes son creíbles y queribles.

"El río verde" ocupa la sección

intermedia y menos desarrollada de este conjurado de ficciones. Anissa Délano, capitán de barco, ordena recalar en Polta, Penit va en busca de Alejandro Gómez, con quien desea casarse y fundar una familia. Por desgracia, la clíica ya contiene matrimonio y, según sabemos, ejerce la profesión más antigua del mundo. Sin duda, es la pieza más débil del trío.

“El verano del mar-código”, en cambio, nos devuelve a un Poli Délano seguro y con buen oficio narrativo. Aquí, cuando los sucesos transcurran durante un prolongado periodo, ellos se comprimen bajo la mirada de un milagro, más tarde editado —lo conocemos por su sobrenombre, Guiza—, quien es testigo de los amores del tío Raymundo Garay, unido a varias tías, entre ellas Luz,

Rosita y Adelina. El ángulo desde el cual parte y evoluciona la crónica es original —los sobrios no son frecuentes en nuestra narrativa—, hoy nadie es artificial ni forzado y tal vez ésta sea la mejor parte del libro. Estás ahí, entonces, peso a los alibajos señalados, es un volumen que agraderá a los seguidores de este fructífero autor.



POLI DÉLANO

Nació en 1936. Su carrera se inició en 1960 con *Gente solitaria* (Premio Municipal de Cultura). Hizo clases de literatura contemporánea en la Universidad de Chile hasta 1973. Se exilió en México. Entre sus numerosas obras —traducidas a varios idiomas— se cuentan las colecciones de cuentos *Solo de azúcar* y *Respiriendo las reglas*, además de las novelas *Cara a la izquierda*. En este lugar sagrado y *El amor es un crimen*.



ESTÁS AHÍ.
TRES NOVELAS
BREVES

Poli Délano
Editorial Andrés Belloto
Santiago, 2005. 145 páginas. Precio de referencia: \$3.950.



NOVELA

Tema y variaciones. [artículo] Marks, Camilo

Libros y documentos

AUTORÍA

Marks, Camilo, 1945-

FECHA DE PUBLICACIÓN

2005

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Tema y variaciones. [artículo] Marks, Camilo. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

Biblioteca Nacional

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile